

5.7X28MM SMALL BASE DIE SET - RCBS 5.7X28MM SMALL BASE DIE SET

This two-die set is for 5.7x28mm cases used in tight-chambering semi-automatic, pump or lever-action rifles. It consists of a Small Base Sizer with an Expander-Decapping Unit and Regular Seater Die with Seater Plug. The sizer resizes cases below SAAMI minimums, reducing the shoulder and body by a few thousandths. It also de-primers the case. The included Seater Die has a built-in roll crimper to secure the bullet at the same time it's seated. To seat bullets without crimping, simply unscrew the die until the crimp ring no longer engages the case mouth.



Attributes

- Name: RCBS 5.7X28MM SMALL BASE DIE SET
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 100060901
- Mfr. No.: 11703
- Cartridge: 5.7 x 28 mm
- Delivery weight: 0.454kg
- UPC: 076683117038

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: 5.7X28MM Small Base Die Set Sicherheitsanweisungen](#)
- [English: 5.7X28MM Small Base Die Set Safety Instructions](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad del Juego de Dies 5.7X28MM](#)
- [Français: Instructions de Sécurité pour le Jeu de Dies à Petite Base 5.7X28MM](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Set di Die a Piccolo Basamento 5.7X28MM](#)
- [Norsk: 5.7X28MM Small Base Die Set Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: Instrukcje bezpieczeństwa dla zestawu matryc 5.7X28MM Small Base](#)
- [Suomi: 5.7X28MM Pienipohjainen Die Set Turvaohjeet](#)
- [Svenska: 5.7X28MM Small Base Die Set Säkerhetsinstruktioner](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro sadu malých základních dies 5.7X28MM](#)

5.7X28MM Small Base Die Set

Sicherheitsanweisungen

Einführung

Danke, dass du dich für das RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set entschieden hast. Dieses Produkt ist für das sichere und effiziente Nachladen von 5.7x28mm Hülsen gedacht, die in engen KammerSelbstlade, Pump oder Repetierbüchsen verwendet werden. Bitte lies diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch, um eine sichere Anwendung und die Einhaltung der EUVerordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte das Die Set außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, beim Umgang mit Nachladegeräten.
- Überprüfe das Die Set vor der Verwendung auf Schäden. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Befolge alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich Nachladen und Munition.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Gefahrenbewusstsein:** Sei dir möglicher Gefahren bewusst, wie zum Beispiel:
 - Verletzungen durch scharfe Kanten oder bewegliche Teile.
 - Risiken im Zusammenhang mit dem Umgang mit Munitionskomponenten.
- **Deprimierungssicherheit:** Achte beim Deprimieren von Hülsen darauf, dass das Die sicher montiert ist und deine Hände von den beweglichen Teilen des Dies ferngehalten werden.
- **CrimpingVorkehrungen:** Wenn du die Rollenklemmenfunktion verwendest, stelle sicher, dass das Geschoss korrekt eingesetzt ist, bevor du crimpen kannst, um Fehlzündungen oder Schäden zu vermeiden.
- **Belüftung:** Arbeite immer in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Dämpfen aus dem Nachladeprozess zu vermeiden.
- **Lagerung:** Bewahre das Die Set an einem kühlen, trockenen Ort auf, wenn es nicht verwendet wird, um Rost und Schäden zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Aufbau:

- Montiere das Small Base Sizer Die sicher in deiner Nachladepresse gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Befestige die ExpanderEntkappenEinheit am Sizer Die.
- Setze das reguläre Setzdie mit Setzplug in die Presse für das Setzen der Geschosse ein.

2. Hülsen resize:

- Setze eine 5.7x28mm Hülse in das Sizer Die ein.
- Betätige die Presse, um die Hülse zu resize, und stelle sicher, dass sie unter den SAAMIMindestwerten liegt.
- Entferne die deprimierte Hülse und überprüfe sie auf Mängel.

3. Geschosse setzen:

- Lege das Geschoss in die Hülsenmündung.
- Betätige die Presse, um das Geschoss mit dem regulären Setzdie zu setzen.
- Wenn ein Crimpen gewünscht ist, stelle sicher, dass der CrimpRing mit der Hülsenmündung in Kontakt kommt; andernfalls passe das Die entsprechend an.

4. Reinigung:

- Reinige das Die Set regelmäßig, um Rückstände oder Schmutz zu entfernen.
- Verwende ein weiches Tuch und geeignete Reinigungsmittel, um Schäden an den Dies zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle ungenutzten oder beschädigten Komponenten gemäß den lokalen Vorschriften.
- Recycle Materialien, wo immer möglich, wie Metall und Plastik aus der Verpackung.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set wende dich bitte an den Hersteller oder deinen örtlichen Händler. Stelle sicher, dass du die Produktinformationen bereithältst, wenn du Unterstützung suchst.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du eine sichere und effektive Nachladeerfahrung gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit für Sicherheit und die Einhaltung der EU GPSR.

5.7X28MM Small Base Die Set Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set. This product is designed for safe and efficient reloading of 5.7x28mm cases used in tightchambering semiautomatic, pump, or leveraction rifles. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe usage and compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the die set out of reach of children and vulnerable individuals.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling reloading equipment.
- Inspect the die set for any damage before use. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations regarding reloading and ammunition.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Awareness:** Be aware of potential hazards such as:
 - Injury from sharp edges or moving parts.
 - Risks associated with handling ammunition components.
- **Depriming Safety:** When depriming cases, ensure that the die is securely mounted and that your hands are clear of the die's moving parts.
- **Crimping Precautions:** If using the roll crimper feature, ensure that the bullet is properly seated before crimping to avoid misfires or damage.
- **Ventilation:** Always work in a wellventilated area to avoid inhaling any fumes from the reloading process.
- **Storage:** Store the die set in a cool, dry place when not in use to prevent rust and damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Setup:

- Securely mount the Small Base Sizer Die into your reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Attach the ExpanderDecapping Unit to the sizer die.
- Insert the Regular Seater Die with Seater Plug into the press for bullet seating.

2. Resizing Cases:

- Insert a 5.7x28mm case into the sizer die.
- Operate the press to resize the case, ensuring it is below SAAMI minimums.
- Remove the deprimed case and inspect for any defects.

3. Seating Bullets:

- Place the bullet into the case mouth.
- Operate the press to seat the bullet using the Regular Seater Die.
- If crimping is desired, ensure the crimp ring engages the case mouth; otherwise, adjust the die accordingly.

4. Cleaning:

- Clean the die set regularly to remove any residue or debris.
- Use a soft cloth and appropriate cleaning solutions to avoid damaging the dies.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Recycle materials where possible, such as metal and plastic from packaging.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set, please reach out to the manufacturer or your local distributor for assistance. Ensure that you have the product information ready when seeking support.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience. Thank you for your attention to safety and compliance with the EU GPSR.

Instrucciones de Seguridad del Juego de Dies 5.7X28MM

Introducción

Gracias por elegir el juego de dies RCBS 5.7X28MM. Este producto está diseñado para la recarga segura y eficiente de cartuchos 5.7x28mm utilizados en rifles semiautomáticos, de bombeo o de palanca con cámaras ajustadas. Por favor, lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad para asegurar un uso seguro y el cumplimiento con la Regulación General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR).

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Mantén el juego de dies fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Siempre usa el equipo de seguridad adecuado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, al manipular equipos de recarga.
- Inspecciona el juego de dies en busca de daños antes de usarlo. No lo uses si está dañado.
- Sigue todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con la recarga y la munición.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o incidente a las autoridades correspondientes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Conciencia de Peligros:** Ten en cuenta los peligros potenciales, tales como:
 - Lesiones por bordes afilados o partes móviles.
 - Riesgos asociados con la manipulación de componentes de munición.
- **Seguridad al Desprensar:** Cuando desprensas cartuchos, asegúrate de que el die esté montado de forma segura y que tus manos estén alejadas de las partes móviles del die.
- **Precauciones al Crimpar:** Si utilizas la función de crimpado por rodillo, asegúrate de que la bala esté correctamente asentada antes de crimpar para evitar fallos o daños.
- **Ventilación:** Siempre trabaja en un área bien ventilada para evitar inhalar vapores del proceso de recarga.
- **Almacenamiento:** Guarda el juego de dies en un lugar fresco y seco cuando no esté en uso para prevenir óxido y daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Configuración:

- Monta de forma segura el Sizer de Base Pequeña en tu prensa de recarga según las instrucciones del fabricante.
- Conecta la Unidad de Expansión y Desprensado al sizer die.
- Inserta el Die de Asentado Regular con el Tapón de Asentado en la prensa para asentar balas.

2. Redimensionado de Casos:

- Inserta un cartucho de 5.7x28mm en el sizer die.
- Opera la prensa para redimensionar el cartucho, asegurándote de que esté por debajo de los mínimos de SAAMI.
- Retira el cartucho desprimido e inspecciona en busca de defectos.

3. Asentado de Balas:

- Coloca la bala en la boca del cartucho.

- Opera la prensa para asentar la bala utilizando el Die de Asentado Regular.
- Si deseas crimpar, asegúrate de que el anillo de crimpado se ajuste a la boca del cartucho; de lo contrario, ajusta el die según sea necesario.

4. Limpieza:

- Limpia el juego de dies regularmente para eliminar residuos o escombros.
- Utiliza un paño suave y soluciones de limpieza adecuadas para evitar dañar los dies.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier componente no utilizado o dañado de acuerdo con las regulaciones locales.
- Recicla materiales siempre que sea posible, como metal y plástico del embalaje.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el juego de dies RCBS 5.7X28MM, comunícate con el fabricante o tu distribuidor local para obtener asistencia. Asegúrate de tener la información del producto lista al buscar soporte.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes asegurar una experiencia de recarga segura y efectiva. Gracias por tu atención a la seguridad y el cumplimiento con la GPSR de la UE.

Instructions de Sécurité pour le Jeu de Dies à Petite Base 5.7X28MM

Introduction

Merci d'avoir choisi le jeu de dies à petite base RCBS 5.7X28MM. Ce produit est conçu pour un rechargement sûr et efficace des cartouches 5.7x28mm utilisées dans des fusils semiautomatiques, à pompe ou à levier avec des chambres serrées. Veuillez lire attentivement ce guide d'instructions de sécurité pour garantir une utilisation sécurisée et la conformité avec le Règlement Général sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Garde le jeu de dies hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Porte toujours un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors de la manipulation de matériel de rechargement.
- Inspecte le jeu de dies pour tout dommage avant utilisation. Ne pas utiliser s'il est endommagé.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant le rechargement et les munitions.
- Signale tout produit dangereux ou incident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Connaissance des Risques** : Sois conscient des dangers potentiels tels que :
 - Blessures causées par des bords tranchants ou des pièces mobiles.
 - Risques associés à la manipulation de composants de munitions.
- **Sécurité lors du Déprimage** : Lorsque tu déprimes des étuis, assure-toi que le die est solidement monté et que tes mains sont éloignées des pièces mobiles du die.
- **Précautions de Crimping** : Si tu utilises la fonction de crimping à rouleau, assure-toi que la balle est correctement placée avant de crimper pour éviter les ratés ou les dommages.
- **Ventilation** : Travaille toujours dans un endroit bien ventilé pour éviter d'inhaler des fumées provenant du processus de rechargement.
- **Stockage** : Range le jeu de dies dans un endroit frais et sec lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter la rouille et les dommages.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Configuration :

- Monte solidement le die de sizer à petite base dans ta presse de rechargement selon les instructions du fabricant.
- Attache l'unité d'expansion/décapage au die de sizer.
- Insère le die de placement régulier avec le plug de placement dans la presse pour le placement des balles.

2. Redimensionnement des Étuis :

- Insère un étui de 5.7x28mm dans le die de sizer.
- Actionne la presse pour redimensionner l'étui, en veillant à ce qu'il soit en dessous des minimums SAAMI.
- Retire l'étui déprimé et inspecte-le pour tout défaut.

3. **Placement des Balles :**

- Place la balle dans l'embouchure de l'étui.
- Actionne la presse pour placer la balle à l'aide du die de placement régulier.
- Si un crimping est souhaité, assure-toi que l'anneau de crimp engage l'embouchure de l'étui ; sinon, ajuste le die en conséquence.

4. **Nettoyage :**

- Nettoie régulièrement le jeu de dies pour enlever tout résidu ou débris.
- Utilise un chiffon doux et des solutions de nettoyage appropriées pour éviter d'endommager les dies.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de tout composant inutilisé ou endommagé conformément aux réglementations locales.
- Recycle les matériaux lorsque cela est possible, comme le métal et le plastique provenant de l'emballage.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le jeu de dies à petite base RCBS 5.7X28MM, n'hésite pas à contacter le fabricant ou ton distributeur local pour obtenir de l'aide. Assure-toi d'avoir les informations sur le produit prêtes lorsque tu cherches du soutien.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience de rechargement sûre et efficace. Merci de prêter attention à la sécurité et à la conformité avec le GPSR de l'UE.

Istruzioni di Sicurezza per il Set di Die a Piccolo Basamento 5.7X28MM

Introduzione

Grazie per aver scelto il Set di Die a Piccolo Basamento RCBS 5.7X28MM. Questo prodotto è progettato per un ricaricamento sicuro ed efficiente delle cartucce 5.7x28mm utilizzate in fucili semiautomatici, a pompa o a leva con camera stretta. Si prega di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e la conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tenere il set di die fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Indossare sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali protettivi e guanti, quando si maneggiano attrezzature per il ricaricamento.
- Ispezionare il set di die per eventuali danni prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Seguire tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti il ricaricamento e le munizioni.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Consapevolezza dei Rischi:** Essere consapevoli dei potenziali rischi, come:
 - Infortuni causati da bordi affilati o parti in movimento.
 - Rischi associati alla manipolazione dei componenti delle munizioni.
- **Sicurezza nella Deprimazione:** Quando si deprimono le cartucce, assicurarsi che il die sia montato saldamente e che le mani siano lontane dalle parti in movimento del die.
- **Precauzioni per la Crimpatura:** Se si utilizza la funzione di crimpatura a rullo, assicurarsi che il proiettile sia correttamente posizionato prima di crimpare per evitare colpi a vuoto o danni.
- **Ventilazione:** Lavorare sempre in un'area ben ventilata per evitare di inalare fumi provenienti dal processo di ricaricamento.
- **Conservazione:** Conservare il set di die in un luogo fresco e asciutto quando non è in uso per prevenire ruggine e danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Configurazione:

- Montare saldamente il Die a Piccolo Basamento nella pressa per ricarica secondo le istruzioni del produttore.
- Attaccare l'Unità di Espansione e Decapsulazione al die sizer.
- Inserire il Die di Sedimentazione Regolare con la Spina di Sedimentazione nella pressa per la sedimentazione dei proiettili.

2. Ridimensionamento delle Cartucce:

- Inserire una cartuccia 5.7x28mm nel die sizer.
- Azionare la pressa per ridimensionare la cartuccia, assicurandosi che sia al di sotto dei minimi SAAMI.
- Rimuovere la cartuccia deprimata e ispezionare eventuali difetti.

3. Sedimentazione dei Proiettili:

- Posizionare il proiettile nell'apertura della cartuccia.
- Azionare la pressa per sedimentare il proiettile utilizzando il Die di Sedimentazione Regolare.
- Se si desidera crimpare, assicurarsi che l'anello di crimpatura impegni l'apertura della cartuccia; altrimenti, regolare il die di conseguenza.

4. Pulizia:

- Pulire regolarmente il set di die per rimuovere eventuali residui o detriti.
- Utilizzare un panno morbido e soluzioni di pulizia appropriate per evitare di danneggiare i die.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire eventuali componenti non utilizzati o danneggiati in conformità con le normative locali.
- Riciclare i materiali ove possibile, come metallo e plastica dagli imballaggi.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti il Set di Die a Piccolo Basamento RCBS 5.7X28MM, si prega di contattare il produttore o il distributore locale per assistenza. Assicurarsi di avere pronte le informazioni sul prodotto quando si richiede supporto.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, è possibile garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace. Grazie per la vostra attenzione alla sicurezza e alla conformità con il GPSR dell'UE.

5.7X28MM Small Base Die Set

Sikkerhetsinstruksjoner

Introduksjon

Takk for at du valgte RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set. Dette produktet er designet for sikker og effektiv omlading av 5.7x28mm hylser brukt i stramme kammer semiautomatiske, pumpe eller leveraction rifler. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye for å sikre trygg bruk og overholdelse av EU's generelle produkt sikkerhetsforordning (GPSR).

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tilsiktede formål.
- Hold diesettet utenfor rekkevidde for barn og sårbare personer.
- Bruk alltid passende verneutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du håndterer omlastingsutstyr.
- Inspiser diesettet for eventuelle skader før bruk. Ikke bruk det hvis det er skadet.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående omlading og ammunisjon.
- Rapport eventuelle usikre produkter eller hendelser til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- **Farebevissthet:** Vær oppmerksom på potensielle farer som:
 - Skader fra skarpe kanter eller bevegelige deler.
 - Risikoer forbundet med håndtering av ammunisjonskomponenter.
- **Depresjonssikkerhet:** Når du deprimere hylser, sørg for at dieen er sikkert festet og at hendene dine er klare for dieens bevegelige deler.
- **Krymping Forsiktighet:** Hvis du bruker rullkrymperfunksjonen, sørg for at prosjektilet er riktig plassert før krymping for å unngå feiltetting eller skade.
- **Ventilasjon:** Arbeid alltid i et godt ventilert område for å unngå å inhalere damper fra omladingsprosessen.
- **Lagring:** Oppbevar diesettet på et kjølig, tørt sted når det ikke er i bruk for å forhindre rust og skade.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Oppsett:

- Sikker fest Small Base Sizer Die i omladingspressen i henhold til produsentens instruksjoner.
- Fest ExpanderDecappingenheten til sizer dieen.
- Sett Regular Seater Die med Seater Plug inn i pressen for prosjektilsetting.

2. Resizing av hylser:

- Sett en 5.7x28mm hylse inn i sizer dieen.
- Betjente pressen for å resize hylsen, og sørg for at den er under SAAMI minimum.
- Fjern den deprimerte hylsen og inspiser for eventuelle defekter.

3. Sette prosjektiler:

- Plasser prosjektilet inn i hylsemunnen.
- Betjente pressen for å sette prosjektilet ved hjelp av Regular Seater Die.
- Hvis krymping ønskes, sørg for at krymperingen engasjerer hylsemunnen; juster dieen deretter om nødvendig.

4. Rengjøring:

- Rengjør diesettet regelmessig for å fjerne eventuelle rester eller rusk.
- Bruk en myk klut og passende rengjøringsløsninger for å unngå å skade diesene.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste eventuelle ubrukte eller skadede komponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Resirkuler materialer der det er mulig, som metall og plast fra emballasje.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set, vennligst kontakt produsenten eller din lokale distributør for assistanse. Sørg for at du har produktinformasjonen klar når du søker støtte.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv omladingsopplevelse. Takk for din oppmerksomhet til sikkerhet og overholdelse av EU GPSR.

Instrukcje bezpieczeństwa dla zestawu matryc 5.7X28MM Small Base

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór zestawu matryc RCBS 5.7X28MM Small Base. Produkt ten jest zaprojektowany do bezpiecznego i efektywnego przeładunku łusek 5.7x28mm używanych w karabinach samopowtarzalnych, pompowych lub z dźwignią o ciasnych komorach. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszym przewodnikiem bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie oraz zgodność z europejskim rozporządzeniem o ogólnym bezpieczeństwie produktów (GPSR).

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany tylko do zamierzonego celu.
- Trzymaj zestaw matryc poza zasięgiem dzieci i osób wrażliwych.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne i rękawice, podczas obsługi sprzętu do przeładunku.
- Sprawdź zestaw matryc pod kątem uszkodzeń przed użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących przeładunku i amunicji.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- **Świadomość zagrożeń:** Bądź świadomy potencjalnych zagrożeń, takich jak:
 - Urazy spowodowane ostrymi krawędziami lub ruchomymi częściami.
 - Ryzyko związane z obsługą komponentów amunicyjnych.
- **Bezpieczeństwo przy deprime'owaniu:** Podczas deprime'owania łusek upewnij się, że matryca jest pewnie zamocowana, a Twoje ręce są z dala od ruchomych części matrycy.
- **Środki ostrożności przy zaciskaniu:** Jeśli korzystasz z funkcji roll crimper, upewnij się, że pocisk jest prawidłowo osadzony przed zaciskaniem, aby uniknąć niewypałów lub uszkodzeń.
- **Wentylacja:** Zawsze pracuj w dobrze wentylowanym pomieszczeniu, aby uniknąć wdychania oparów z procesu przeładunku.
- **Przechowywanie:** Przechowuj zestaw matryc w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany, aby zapobiec rdzewieniu i uszkodzeniom.

Instrukcje instalacji i użytkowania

1. Konfiguracja:

- Pewnie zamocuj Small Base Sizer Die w swojej prasie do przeładunku zgodnie z instrukcjami producenta.
- Podłącz jednostkę ExpanderDecapping do matrycy sizer.
- Włóż Regular Seater Die z Seater Plug do prasy do osadzania pocisków.

2. Zmiana rozmiaru łusek:

- Włóż łuskę 5.7x28mm do matrycy sizer.
- Uruchoom prasę, aby zmienić rozmiar łuski, upewniając się, że jest poniżej minimalnych wymagań SAAMI.
- Usuń zdeprimowaną łuskę i sprawdź pod kątem jakichkolwiek wad.

3. Osadzanie pocisków:

- Umieść pocisk w wylocie łuski.
- Uruchom prasę, aby osadzić pocisk za pomocą Regular Seater Die.
- Jeśli chcesz zacisnąć, upewnij się, że pierścień zaciskowy angażuje wylot łuski; w przeciwnym razie dostosuj matrycę odpowiednio.

4. Czyszczenie:

- Regularnie czyść zestaw matryc, aby usunąć wszelkie resztki lub zanieczyszczenia.
- Używaj miękkiej szmatki i odpowiednich środków czyszczących, aby uniknąć uszkodzenia matryc.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie nieużywane lub uszkodzone komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Recykluj materiały, gdzie to możliwe, takie jak metal i plastik z opakowania.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących zestawu matryc RCBS 5.7X28MM Small Base, skontaktuj się z producentem lub lokalnym dystrybutorem w celu uzyskania pomocy. Upewnij się, że masz informacje o produkcie gotowe podczas poszukiwania wsparcia.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i efektywne doświadczenie w przeładunku. Dziękujemy za uwagę poświęconą bezpieczeństwu i zgodności z EU GPSR.

5.7X28MM Pienipohjainen Die Set Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit RCBS 5.7X28MM Pienipohjaisen Die Setin. Tämä tuote on suunniteltu turvalliseen ja tehokkaaseen 5.7x28mm patruunoiden uudelleenlataamiseen, joita käytetään tiukasti sovitetuissa puoliautomaattisissa, pumppu tai levertöimintaisissa kivääreissä. Lue tämä turvaohje huolellisesti varmistaaksesi turvallisen käytön ja EU:n yleisen tuoteturvallisuusasetuksen (GPSR) noudattamisen.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Pidä die set lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Käytä aina asianmukaisia suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, käsitellessäsi uudelleenlatauslaitteita.
- Tarkista die set ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat uudelleenlatausta ja ammuksia.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai tapahtumista asianmukaisille viranomaisille.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Vaaratietoisuus:** Ole tietoinen mahdollisista vaaroista, kuten:
 - Vammat terävistä reunoista tai liikkuvista osista.
 - Riskit, jotka liittyvät ammuksien komponenttien käsittelyyn.
- **Deprimoinnin turvallisuus:** Varmista, että die on tukevasti kiinnitetty, ja että kätesi ovat poissa die:n liikkuvilta osilta, kun deprimoit hylsyjä.
- **Puristamisen varotoimet:** Jos käytät rullapuristimen ominaisuutta, varmista, että luoti on kunnolla paikallaan ennen puristamista, jotta vältetään laukaisuvika tai vaurio.
- **Ilmanvaihto:** Työskentele aina hyvin tuuletetussa tilassa välttääksesi kaasusta hengittämistä uudelleenlatausprosessin aikana.
- **Säilytys:** Säilytä die set viileässä, kuivassa paikassa, kun se ei ole käytössä, estääksesi ruostumisen ja vaurioitumisen.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asettaminen:

- Kiinnitä Pienipohjainen Sizer Die tukevasti uudelleenlatausprssiin valmistajan ohjeiden mukaan.
- Kiinnitä LaajenninDeprimointiyksikkö sizer dieen.
- Aseta Tavallinen Istutusholkki Istutusliittimen kanssa presseihin luotien istuttamista varten.

2. Hylsyjen Uudelleenmuotoilu:

- Aseta 5.7x28mm hylsy sizer dieen.
- Toimi prässillä muuttaaksesi hylsyn kokoa, varmistaen, että se on alle SAAMI:n minimivaatimusten.
- Poista deprimoitu hylsy ja tarkista mahdolliset viat.

3. Luotien Istuttaminen:

- Aseta luoti hylsyn suuhun.
- Toimi prässillä istuttaaksesi luodin Tavallisen Istutusholkin avulla.
- Jos puristaminen on toivottavaa, varmista, että puristusrenka koskettaa hylsyn suuta; muuten säädä die tarpeen mukaan.

4. Puhdistus:

- Puhdista die set säännöllisesti, jotta poistat kaikki jäämät tai roskat.
- Käytä pehmeää liinaa ja sopivia puhdistusratkaisuja vaurioiden välttämiseksi dieille.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki käyttämättömät tai vaurioituneet komponentit paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Kierrätä materiaaleja, kun mahdollista, kuten metalli ja muovi pakkauksesta.

Lisätietoja Tukea Varten

Jos sinulla on kysymyksiä tai huolia liittyen RCBS 5.7X28MM Pienipohjaiseen Die Setiin, ota yhteyttä valmistajaan tai paikalliseen jakelijaan saadaksesi apua. Varmista, että sinulla on tuotetiedot valmiina, kun haet tukea.

Noudattamalla näitä turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan uudelleenlatauskokemuksen. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen ja EU:n GPSR:n noudattamiseen.

5.7X28MM Small Base Die Set

Säkerhetsinstruktioner

Introduktion

Tack för att du valt RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set. Denna produkt är designad för säker och effektiv omladdning av 5.7x28mm hylsor som används i tightchambering halvautomatiska, pump eller spänningsvapen. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa säker användning och efterlevnad av EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR).

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte.
- Håll diesetet utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, när du hanterar omladdningsutrustning.
- Inspektera diesetet för eventuella skador innan användning. Använd inte om det är skadat.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående omladdning och ammunition.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller incidenter till berörda myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Riskmedvetenhet:** Var medveten om potentiella faror såsom:
 - Skador från vassa kanter eller rörliga delar.
 - Risker kopplade till hantering av ammunition komponenter.
- **Deprimeringssäkerhet:** Vid deprimering av hylsor, se till att die:n är säkert monterad och att dina händer är borta från die:ns rörliga delar.
- **Krimpingsåtgärder:** Om du använder rullkrimparen, se till att kulan är korrekt placerad innan krimpning för att undvika missfires eller skador.
- **Ventilation:** Arbeta alltid i ett välventilerat område för att undvika inandning av ångor från omladdningsprocessen.
- **Förvaring:** Förvara diesetet på en sval och torr plats när det inte används för att förhindra rost och skador.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Montera Small Base Sizer Die ordentligt i din omladdningspress enligt tillverkarens instruktioner.
- Fäst ExpanderDecappingenheten på sizer die:n.
- Sätt in Regular Seater Die med Seater Plug i pressen för kulans placering.

2. Omformning av hylsor:

- Sätt in en 5.7x28mm hylsa i sizer die:n.
- Använd pressen för att omforma hylsan, se till att den är under SAAMIminimum.
- Ta bort den deprimerade hylsan och inspektera för eventuella defekter.

3. Sättning av kulor:

- Placera kulan i hylsans mynning.
- Använd pressen för att sätta kulan med Regular Seater Die.
- Om krimpning önskas, se till att krimpningen engagerar hylsans mynning; justera annars die:n

enligt behov.

4. Rengöring:

- Rengör diesetet regelbundet för att ta bort eventuell rest eller skräp.
- Använd en mjuk trasa och lämpliga rengöringslösningar för att undvika skador på diesarna.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella oanvända eller skadade komponenter i enlighet med lokala förordningar.
- Återvinn material där det är möjligt, såsom metall och plast från förpackningar.

Kontaktinformation för vidare support

För eventuella frågor eller bekymmer angående RCBS 5.7X28MM Small Base Die Set, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala distributör för hjälp. Se till att du har produktinformationen redo när du söker support.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv omladdningsupplevelse. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet och efterlevnad av EU GPSR.

Bezpečnostní pokyny pro sadu malých základních dies 5.7X28MM

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali sadu malých základních dies RCBS 5.7X28MM. Tento produkt je navržen pro bezpečné a efektivní přebíjení nábojů 5.7x28mm používaných v úzkých komorách poloautomatických, pumповacích nebo páčkových pušek. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tento bezpečnostní návod, abyste zajistili bezpečné používání a dodržování nařízení EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR).

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k zamýšlenému účelu.
- Uchovávejte sadu dies mimo dosah dětí a zranitelných jedinců.
- Při manipulaci s přebíjecím vybavením vždy noste vhodné ochranné pomůcky, včetně ochranných brýlí a rukavic.
- Před použitím zkontrolujte sadu dies na jakékoli poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozená.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se přebíjení a munice.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo incidenty příslušným orgánům.

Specifické bezpečnostní opatření pro používání

- **Povědomí o nebezpečích:** Budte si vědomi potenciálních nebezpečí, jako jsou:
 - Zranění od ostrých hran nebo pohyblivých částí.
 - Rizika spojená s manipulací s komponenty munice.
- **Bezpečnost při deprimaci:** Při deprimaci nábojů se ujistěte, že je die pevně upevněno a že vaše ruce jsou mimo pohyblivé části die.
- **Opatření při crimpování:** Pokud používáte funkci rolovacího crimperu, ujistěte se, že je střela správně usazena před crimpováním, abyste se vyhnuli nezdařeným výstřelům nebo poškození.
- **Větrání:** Vždy pracujte v dobře větrané oblasti, abyste se vyhnuli vdechování jakýchkoli výparů z procesu přebíjení.
- **Uložení:** Ukládejte sadu dies na chladném a suchém místě, když ji nepoužíváte, aby se předešlo rzi a poškození.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Nastavení:

- Pevně upevněte malý základní sizer die do vašeho přebíjecího lisu podle pokynů výrobce.
- Připevněte expanzní a dekapovací jednotku k sizer die.
- Vložte běžný seater die se seater plugem do lisu pro usazení střel.

2. Zmenšení nábojů:

- Vložte náboj 5.7x28mm do sizer die.
- Ovládejte lis pro zmenšení náboje, ujistěte se, že je pod minimálními hodnotami SAAMI.
- Odstraňte deprimovaný náboj a zkontrolujte ho na jakékoli vady.

3. Usazení střel:

- Umístěte střelu do ústí náboje.
- Ovládejte lis pro usazení střely pomocí běžného seater die.
- Pokud je požadováno crimpování, ujistěte se, že crimpovací kroužek se dotýká ústí náboje; jinak

die podle potřeby upravte.

4. Údržba:

- Pravidelně čistěte sadu dies, abyste odstranili jakékoli zbytky nebo nečistoty.
- Používejte měkký hadřík a vhodné čisticí prostředky, abyste se vyhnuli poškození dies.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli nepoužité nebo poškozené komponenty v souladu s místními předpisy.
- Recyklujte materiály, kde je to možné, například kov a plast z obalů.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se sady malých základních dies RCBS 5.7X28MM se prosím obraťte na výrobce nebo svého místního distributora pro pomoc. Ujistěte se, že máte připravené informace o produktu, když hledáte podporu.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní přebíjení. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti a dodržování nařízení EU GPSR.